## \*\*BEFORE THE KHYBER PAKHTUNKHWA SERVICE TRIBUNAL, PESHAWAR.

#### Service Appeal # 323/2024

Mr. Qazi Muhammad Amir.....Appellant.

#### **VERSUS**

#### INDEX

S#	Description of Documents	Annex	Pages		
1.	Para-wise comments/reply	,	1-3		
2.	Affidavit		4		
3.	Authority Letter		5		
4.	Annexures	A-E	6-17		

Deponent

A STATE OF THE STA

# BEFORE THE KHYBER PAKHTUNKHWA SERVICE TRIBUNAL, PESHAWAR.

In Service Appeal No. 323/2024

Mr. Qazi Muhammad Amir.. Appellant.

#### **VERSUS**

Secretary E&SE Department & Others......Respondents.

# PARAWISE COMMENTS ON BEHALF OF THE RESPONDENTS NOS. 01 & 02.

Respectfully Sheweth,

#### Preliminary Objections:

- The appellant has not come to this Court with clean hands.
- The appellant is estopped by her own conduct to file the present service appeal. . The present appeal is against the prevailing law and rules hence not maintainable in the eye 3. of law.
- The appellant is not entitled for any relief, he has sought from this Honorable Tribunal. 4.
- The present appellant is liable to be dismissed being devoid of any merits. 5,
- The appellant is just wasting the precious time of this Honorable Tribunal. 6.
- 7. The appellant has no local standi to file the instant service appeal.
- The appellant is not aggrieved under Section-04 of Khyber Pakhtunkhwa Service Tribunal 8. Act, 1974 read with Article-212, of the Constitution of Islamic Republic of Pakistan.

#### On Facts

4.

2:

- Para-01 pertains to the appellant educational qualification and his appointment as Ì. Principal (BPS-19) in Elementary & Secondary Education Department hence needs no comments.
- Para-02 does not pertains to the issue agitated in the present service appeal, therefore, 2. : needs no comments. .
- Para-03 is correct to the extent of nomination of the appellant for Provincial Task 3. Review Committee for review of text books bases on SNC vide order dated 21.04.2020, however, the appellant does not perform the assigned task and due to negligence and irresponsibility serious mistakes reported which was duly inquired/considered and resultantly penalty impugned in the service appeal was imposed.
  - Incorrect and denied. Consequent upon various complaints, received regarding serious mistakes and errors in the textbooks of Islamiyah for Classes 4th, 7th, 8th published for the Academic year 2022-23, the respondent Constituted inquiry committee vide notification bearing No. SO(B&T)/11-13/SS Islamiyah/TBB Peshawar dated 22-09-2022. The inquiry committee submitted is report and held responsible the appellants amongst others. As sufficient evidence was available therefore, on the basis of findings/recommendations of the Fact Finding Inquiry, the competent authority served the appellant direct show cause notice under section 5(1) of E&D Rules 2011, dispensing with formal inquiry as provided in Rule-07 of the Rules ibid as amended on 31-12-2021. The competent authority authorized Secretary Tourism to extend the opportunity of personal hearing. The competent authority after the recommendation of

the inquiry committee, reply of show cause notice and report of personal hearing officer has passed the impugned notification whereby two annual increments have been withhold for two years.

Para-05 pertains to record of order dated 22-09-2022 by which a team was notified for examination of review record and conformity of errors/mistakes in the text books of Classes  $4^{th}$ ,  $7^{th}$ ,  $8^{th}$  published for the Academic year 2022-23, in which the name of the appellant was, included hence, needs no comments.

Para-6 is incorrect and denied. The respondents issued show-cause notice on 18-12-2022 against which the appellant submitted reply, however the respondents after examining the reply of show-cause notice, affording opportunity of personal hearing on 09-02-2023 by the Secretary Culture, Tourism, Archaeology & Museum Department on behalf of the competent authority, cross-examination, consulting other relevant record and after fulfilling the codal formalities rightly/legally imposed minor penalty withholding of 02 annual increments for two years.

Para-7 is incorrect and denied. As narrated above the appellant was provided opportunity of personal hearing to defend himself before the personal hearing officer on 09-02-2023, hence the appellant was treated as per Principal of natural justice and cannot claimed as unheard.

Para-08 is incorrect and denied. Consequent upon various complaints, received regarding serious mistakes and errors in the textbooks of Islamiyah for Classes 4<sup>th</sup>, 7<sup>th</sup>, 8<sup>th</sup> published for the Academic year 2022-23, the respondent Constituted inquiry committee vide notification bearing No. SO(B&T)/11-13/SS Islamiyah/TBB Peshawar dated 22-09-2022. The inquiry committee submitted is report and held responsible the appellants amongst others.(Inquiry Report Annexure-A). As sufficient evidence was available therefore, on the basis of findings/recommendations of the Fact Finding Inquiry, the competent authority served the appellant direct show cause notice under section 5(1) of E&D Rules 2011, dispensing with formal inquiry as provided in Rule-07 of the Rules ibid as amended on 31-12-2021 (Annexure-B). The competent authority authorized Secretary Tourism to extend the opportunity of personal hearing. The competent authority after the recommendation of the inquiry committee, reply of show cause notice and report of personal hearing officer has passed the impugned notification whereby two annual increments have been withhold for two years.

9. Para-09 is incorrect and denied. The impugned order was timely communicated to the appellant and departmental appeal/review was filed by the competent authority being devoid of merit.

#### On Grounds:

5.

8

A. Incorrect and denied. The respondents fulfilled the legal procedure as laid down in E&D Rules, 2011 awarded the penalty impugned in the instant service appeal. The details are given at Para-08 of the facts above.

- Incorrect and denied. The impugned notification dated 19-10-2023 was issued after B. following the procedure and provisions of E&D Rules, 2011. As sufficient evidence was available therefore, on the basis of findings/recommendations of the Fact Finding Inquiry, the competent authority served the appellant direct show cause notice under section 5(1) of E&D Rules 2011, dispensing with formal inquiry as provided in Rule-07 of the Rules ibid as amended on 31-12-2021. Therefore, the contention of the appellant regarding formal inquiry is not required and is as for section 5(1) of E&D Rules 2011.
- C., Incorrect and denied. The inquiry committee (Annex-A) pointed-out flaws in respect of the task assigned by the competent authority for reviewing the text books and he can not justify himself in reply to show cause notice, personal hearing and departmental proceedings.
- D. Incorrect and denied. The respondents penalized all the co-accused. For example Dr. Sajid Ur Rehman was awarded minor penalty of holding of two annual increments vide notification dated 19-10-2023 (Annex-C) similarly penalty of two annual increments is also imposed upon Mr. Murad Gul and Mr. Saeed Ur Rehman vide notifications dated 19-10-2023 and dated 13-10-2022 (Annex-D & E) therefore, the contention of the appellant regarding discriminatory treatment is baseless and liable to be rejected.
- E. Incorrect and denied. Reply as per Ground-D above.
- F.: Incorrect and denied. The Impugned Notification dated 19.10.2023 issued by the respondents is as per Civil Servant Act, 1973, E&D Rules, 1973& Others relevant Laws/Rules/Policies in-field, hence liable to maintained.
- G. Incorrect and denied. As per Ground-F Above.
- H. Incorrect and denied. The respondents imposed the impugned penalty in light of relevant Law/Rules and Policies in field and the instant service appeal being de-void of merits is liable to be dismissed with cost.
- I. Incorrect and denied. The appellant was treated as per relevant Laws/Rules/Policies and acted as per Article-04 & Article-25 of the Constitution of Pakistan, 1973 as per details mentioned at Para No. D of the Grounds above.

It is therefore, most humbly requested that the applicant being non-maintainable may kindly be dismissed with cost.

(Additional Secretary (Estab),

**E&SE Department** On behalf of SECRETARY

E&SE Department Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar. (Respondent No: 01 & 02)

# 4

## BEFORE THE HON'BLE SERVICE TRIBUNAL PESHAWAR

#### Service Appeal # 323/2024

Mr. Qazi Muhammad Amir..... Appellant

#### **VERSUS**

Secretary E&SE Govt. of Khyber Pakhtunkhwa & others....... Respondents

#### AFFIDAVIT

I, Fiaz Alam, Additional Secretary (Estab), Elementary & Secondary Education, Department do herby solemnly affirm and declare that the contents of the accompanying para-wise comments, submitted by the respondents, are true and correct to the best of my knowledge and belief and nothing has been concealed from this Honorable Court.

It is further, stated on oath that in this appeal the answering Respondents have neither been placed ex-parte nor has their defense been struck off.

NOTARY PUBLIC Court Person

(Fiaz Alam)
Additional Secretary (Estab)
E&SE Department
on behalf of
SECRETARY E&SED
(Respondent No. 01&02)





# GOVERNMENT OF KHYBER PAKHTUNKHWA ELEMENTARY & SECONDARY EDUCATION DEPARTMENT

Block "A" Civil Secretariat, Peshawar

Phone No. 091-9211128

#### **AUTHORITY LETTER**

It is certified that Muhammad Shah Orakzai, Superintendent (Litigation-II) Elementary & Secondary Education Department, Government of Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar is hereby authorized to submit parawise comments on behalf of Secretary Elementary & Secondary Education Department Peshawar in Service Appeals # 323/2024 Case Titled Mr. Qazi Muhammad Amir vs Government of Khyber Pakhtunkhwa through Secretary Elementary & Secondary Education Department Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar & Others.

(Fiaz Alam)
Additional Secretary (Estab)
E&SE Department
on behalf of
SECRETARY E&SED
(Respondent No. 01&02)



# GOVERNMENT OF KHYBER PAKHTUNKHWA **ELEMENTARY & SECONDARY EDUCATION DEPARTMENT**

Block "A" Civil Secretariat, Peshawar

Phone No. 091-9211128

Dated Peshawar, the 27-08-2024.

#### **NOTIFICATION**

NO.SO(Lit-II)/E&SED/1-5/2021. I, Mr. Masond Ahmad, Secretary Elementary & Secondary Education Department is pleased to authorize Mr. Fiaz Alam, Additional Secretary (Establishment) Elementary & Secondary Education Department to sign parawise comments, replies, implementation reports, objection petitions, civil miscellaneous applications etc on my behalf for submission before various courts of lav/tribunals in the best public interest.

> SECRETARY TO THE GOVERNMENT OF KHYBER PAKHTUNKHWA

#### Endst: of even No. & date.

Copy forwarded to the:-

- 1. Chief Secretary Khyber Pakhtunkhwa.
- 2. Advocate General Khyber Pakhtunkhwa.
- 3. Secretary Law Department.
- 4. Registrar Peshawar High Court Peshawar (with one each Spare copy for the Honorable Judges).
- 5. Registrar Service Tribunal Peshawar (with one each Spare copy for the Honorable Chairman/Members).
- 6. All Section Officers (Litigation) E&SE Department.
- 7. PS to Secretary, E&SE Department.

Alters

- 8. PA to Additional Secretary (General) E&SE Department.
- 9. PA to Deputy Secretary (Legal-I&II) E&SE Department.

SECTION OFFICER (DH-II)

Scanned with OKEN Scanner

## **INQUIRY REPORT**

#### **NOTIFICATION**

The Competent Authority vide Notification No. SO(B.T)/11-13/SS ISLAMIYAT/TBB Peshawar dated 22-09-2022constituted an Inquiry Committee comprising of the following officers to probe into the mistakes and errors in the Textbooks of Islamyiat for Classes 4<sup>th</sup>, 7<sup>th</sup>& 8<sup>th</sup> published for the Academic Year 2022-23 (Annex-A).

#### INQUIRY COMMITTEE

- Mr. Abdul Akram,
   Additional Secretary (General)
- 2. Dr. Hafiz Muhammad Ibrahim, Director, Directorate of E&SE

#### <u>INQUIRY PROCEEDINGS</u>

The following procedure has been followed to dig out the reported mistakes in the Textbook of Islamiyat for class 4<sup>th</sup>,7<sup>th</sup> and 8<sup>th</sup> for academic year 2022-23.

- Collected textbooks of Islamiyat of all the Classes from grade o1 to 12 including Class 4<sup>th</sup>, 7<sup>th</sup>& 8<sup>th</sup> from Textbook Board Peshawar.
- ii. Summoned all the stakeholders including authorities from DCTE, Textbook Board and publishers to appear before the inquiry committee on 19-09-2022 along with all relevant records, manuscripts, NOCs, minutes of the meetings and etcs(Annex-B).
- iii. Received minutes, manuscripts and other materials from TBB, DCTE and publishers (Annex-C,D&E)
- iv. Recorded statements of all the stakeholders including DCTE, TBB, reviewers and publishers (Annex-F,G,H&I).
- v. Discussed each and every word, phrase and sentences with all the stakeholders in light of all parameters set for textbooks including Students Learning Outcomes, ideology and boundaries based on religious beliefs and so on.
- vi. The inquiry committee thoroughly interviewed representatives from DCTE, TBB and publishers.
- Examined and scrutinized all available relevant policies, records, minutes, statements and manuscripts right from single national curriculum, DCTE, TBB, publishers and to printers.

#### BRIEF OF THE CASE

Authorities of the Elementary & Secondary Education Department, Khyber Pakhtunkhwa received various reports from different sources regarding mistakes and errors in

9

غلطی	لأنن نمبر	صفحہ نمبر	كلاس	كتاب	نمبر شمار
خلیفہ دوم حضرت ابوبکڑ	4	10	. 7	اسلامیات	1
ا اپﷺ کی بعثت کے ساتھ وحی کی أمدكا سلمطہ رک چکا	16	10	7	اسلامیات	2
ہے۔					
سيدنا امام حسين	15	97	8	اعىلاميات	3
اگرچہ اسلام قبول نہیں کیا۔	_		4	اصلامیات	4
غازی علم الدین کا سبق درسی کتاب سے بٹایا گیا ہے۔	•	-	7/6	ارد	- 5

# KPTLM POLICY REGARDING TEXTBOOK AND LEARNING MATERIALS PRINTING AND PUBLICATION

Khyber Pakhtunkhwa Textbook Board (TBB) and Directorate of Curriculum and Teachers Education (DCTE) are empowered to develop, review and print textbooks and learning materials for all the institutions in Khyber Pakhtunkhwa from Grade 01-12 through Khyber Pakhtunkhwa Textbook and Learning Materials Policy and Plan of Action 2017. Therefore, relevant Sections in respect of Textbook & Learning Materials development, review and printing are reproduced here as under:

- 2.2 Khyber Pakhtunkhwa Textbook Board shall be transformed to competently perform the functions of facilitating, monitoring and regulating the process of textbooks development, and shall review and help support the process of approval of textbooks for use in schools in Khyber Pakhtunkhwa.
- 2.3 DCTE is the competent authority to approve textbooks and certify that a particular textbook is compatible with Curriculum. As part of the review and approval process, Textbook Board shall seek a No Objection Certificate from the DCTE for all textbooks whether prepared by publishers or by the Textbook Board(Annex-J).

#### REVIEW PROCESS

In the KPTLM Policy, 2017, review of Textbook is based on three tiers: Internal Review Committee (IRC), Provincial Textbook Review Committee(PTRC) and Select Committee(SC). Book development starts at the desk of concerned Subject Specialist in KPTBB when a publisher submits initial draft/ manuscript for desk review. After necessary correction and alignment with curriculum, the final shape of book is set in terms of layout, designing, pictures, illustrations, SLOs and benchmark etc.

After approval from the IRC, the book is sent to the DCTE for PTRC. PTRC is conducted under the supervision of DCTE, Abbottabad and experts from diverse educational background are invited to participate. PTRC is the foundation on which the structure of the whole textbook is erected.

The publisher makes all the necessary changes proposed by the PTRC and after incorporation, the book is submitted for SC.

The mandate of the SC is a superior review committee and is responsible to review the manuscript and reduce errors and mistakes upto Zero Level. Select Committee is responsible to tally the mistakes suggestions and proposals prescribed by the PTPC DCTF

#### **COLE OF KPTBB**

Under KPTLM Policy, Textbook Board is responsible for development of textbooks and conducts a review on the book through a committee, call the Internal Review Committee (IRC). In the case of these Textbooks this stage was skipped as per agreed timeline. Textbook Board shall seek No Objection Certificate (NOC) from DCTE for all textbooks whether prepared by publisher or Textbook Board.

#### ROLE OF DCTE

DCTE is the Competent Authority to approve textbooks and certify that the particular textbook is compatible with the curriculum and issues NOC. For this purpose the book is reviewed twice in the DCTE.

First review is called PTRC. In PTRC there are five members, two are the subject specialists of DCTE and TBB while three other experts are nominated by the DCTE. The book is reviewed within 4 to 5 days and errors/ mistakes/ addition/ deletion is recommended and corporated accordingly.

After incorporation of all the recommendations the book is placed before the SC i.e. a review committee at DCTE, consisting of four members, same two subject specialists of DCTE and KPTBB and two subject experts nominated by DCTE. In this review the book is further refined in light of the curriculum and recommendations of PTRC, and after that NOC is issued. They have also the power to recommend the book to be rejected.

#### FINDINGS IN RESPECT OF ERROR NO. 01

- i. From perusal of record it is evident that the representative of DCTE produced temperedand modified manuscript without bearing signatures neither reviewers nor any representative of the DCTE.
- ii. The mistake i.e. writing second Khalifa Hazrat Abu Baker (RA) instead of first Khalifa in the Class 7th Textbook of Islamiyat Page-10 (Line No. 04) was found in boththe manuscript of Textbook Board and publisher (AFAO).
- iii. Reviewers Qazi Muhammad Amir Khan, Principal Govt. High School No. 01, Haveliyan, Abbottabad, Mr. Murad Gul, Islamiyat Teacher, Govt. High School Kangarh Mera, Abbottabad, Mr. Rajab Ali, SST, Govt. High School No. 01, Abbottabad, Mst. Shabana Shaheen, Desk Officer, DCTE, Khyber Pakhtunkhwa, Abbottabad, Dr. Sajid Rehman Orakzai Hangu (Subject Specialist) Islamiyat, KPTBB are mainly responsible for the mistakes and errors.
- iv. Chairman TBB, Mr. Jaffar Mansoor Abbasi, Director, DCTE being head of reviewer committee, Syed Amjad Ali Shah, Additional Director, DCTE being heads of the their respective formations are accountable.
- v. It is also evident from the textbooks that the reviewers have gone through

In Alteria

Attested



#### OLE OF KPTBB

Under KPTLM Policy, Textbook Board is responsible for development of textbooks and conducts a review on the book through a committee, call the Internal Review Committee (IRC). In the case of these Textbooks this stage was skipped as per agreed timeline. Textbook Board shall seek No Objection Certificate (NOC) from DCTE for all textbooks whether prepared by publisher or Textbook Board.

#### ROLE OF DCTE

DCTE is the Competent Authority to approve textbooks and certify that the particular textbook is compatible with the curriculum and issues NOC. For this purpose the book is reviewed twice in the DCTE.

First review is called PTRC. In PTRC there are five members, two are the subject specialists of DCTE and TBB while three other experts are nominated by the DCTE. The book is reviewed within 4 to 5 days and errors/ mistakes/ addition/ deletion is recommended and corporated accordingly.

After incorporation of all the recommendations the book is placed before the SC i.e. a review committee at DCTE, consisting of four members, same two subject specialists of DCTE and KPTBB and two subject experts nominated by DCTE. In this review the book is further refined in light of the curriculum and recommendations of PTRC, and after that NOC is issued. They have also the power to recommend the book to be rejected.

#### FINDINGS IN RESPECT OF ERROR NO. 01

- i. From perusal of record it is evident that the representative of DCTE produced temperedand modified manuscript without bearing signatures neither reviewers nor any representative of the DCTE.
- ii. The mistake i.e. writing second Khalifa Hazrat Abu Baker (RA) instead of first Khalifa in the Class 7th Textbook of Islamiyat Page-10 (Line No. 04) was found in boththe manuscript of Textbook Board and publisher (AFAQ).
- iii. Reviewers Qazi Muhammad Amir Khan, Principal Govt. High School No. 01, Haveliyan, Abbottabad, Mr. Murad Gul, Islamiyat Teacher, Govt. High School Kangarh Mera, Abbottabad, Mr. Rajab Ali, SST, Govt. High School No. 01, Abbottabad, Mst. Shabana Shaheen, Desk Officer, DCTE, Khyber Pakhtunkhwa, Abbottabad, Dr. Sajid Rehman Orakzai Hangu (Subject Specialist) Islamiyat, KPTBB are mainly responsible for the mistakes and errors.
- iv. Chairman TBB, Mr. Jaffar Mansoor Abbasi, Director, DCTE being head of reviewer committee, Syed Amjad Ali Shah, Additional Director, DCTE being heads of the their respective formations are accountable.
- v. It is also evident from the textbooks that the reviewers have gone through

In Aland

Allered

ii. The textbook is bearing the text "Test Edition" at title page and a proforma for getting feedback from all stakeholders is available at the O2nd last page of the textbook.

## FINDINGS IN RESPECT OF ERROR NO. 02

- i. A very grave nature of errorrather blunder was reported on Page-10 (Line No. 16) in the textbook of Islamiyat for Class 7th, where revelation has been shown stopped after bestowing prophethood on the Hazrat Muhammad (PBUH).
- ii. From perusal of record it is evident that Line No. 15 & 16 of Page-10 were not present in the manuscript of National Curriculum Council (NCC) but the two lines were inserted in the second manuscript of NCC.
- iii. Authorities of DCTE and reviewers have neither raised any objection on the fresh and modified two lines nor bothered to correct the blunder and issued NOC to the publisher (AFAQ) without proper review and rectification.
- iv. Subject Specialist of TBB has also shown negligence and failed to point out the mistake and correct the manuscript before sending it to printers.
- vi. Reviewers Qazi Muhammad Amir Khan, Principal Govt. High School No. 01, Haveliyan, Abbottabad, Mr. Murad Gul, Islamiyat Teacher, Govt. High School Kangarh Mera, Abbottabad, Mr. Rajab Ali, SST, Govt. High School No. 01, Abbottabad, Mst. Shabana Shaheen, Desk Officer, DCTE, Khyber Pakhtunkhwa, Abbottabad, Dr. Sajid Rehman Orakzai Hangu (Subject Specialist) Islamiyat, KPTBB are mainly responsible for the mistakes and errors.
- vii. Chairman TBB, Mr. Jaffar Mansoor Abbasi, Director, DCTE being head of reviewer committee, Syed Amjad Ali Shah, Additional Director, DCTE being heads of the their respective formations are accountable.
- viii. The textbook is bearing the text "Test Edition" at title page and a proforma for getting feedback from all stakeholders is available at the O2nd last page of the textbook.

## FINDINGS IN RESPECT OF ERROR NO. 03

- iii. An error i.e. Syedna Imam Hussain (RA) was written instead of Syedna Imam Hassan (RA) in the textbook of Islamiyat for Class-08th at Page-97 (Line No. 15),
- iv. Publisher i.e. AFAQ admitted the above said mistake.
- v. According to KPTLM Policy Section 3.2.5 Textbook Board and DCTE will establish their review penals to review the manuscripts submitted in light of the standards set for textbooks. Meaning thereby, reviewers at TBB and DCTE have not played their due role during review and failed to identify

m Mary

- vi. Reviewers Qazi Muhammad Amir Khan, Principal Govt. High School No. 01, Haveliyan, Abbottabad, Mr. Murad Gul, Islamiyat Teacher, Govt. High School Kangarh Mera, Abbottabad, Mr. Rajab Ali, SST, Govt. High School No. 01, Abbottabad, Mst. Shabana Shaheen, Desk Officer, DCTE, Khyber Pakhtunkhwa, Abbottabad, Dr. Sajid Rehman Orakzai Hangu (Subject Specialist) Islamiyat, KPTBB are mainly responsible for the mistakes and errors.
- vii. Chairman TBB, Mr.Jaffar Mansoor Abbasi, Director, DCTE being head of reviewer committee, Syed Amjad Ali Shah, Additional Director, DCTE being heads of the their respective formations are accountable.
- viii. The textbook is bearing the text "Test Edition" at title page and a proforma for getting feedback from all stakeholders is available at the 02<sup>nd</sup> last page of the textbook.

#### FINDINGS IN RESPECT OF ERROR NO. 04

- i. A phrase or clause has been reported by different sources and found in the textbook of Islamiyat for Class-4th at Page-36 (Line No. 18) گرچہ اسلام قبول
- ii. After thorough and careful examination of record, statement and during discussion it was found that the above said phrase or clause was not present in the textbook of 2021-22 but it was inserted in the textbook of 2022-23.
- iii. It was also found that during scrutiny of documents Special Committee constituted by Elementary & Secondary Education Department, Khyber Pakhtunkhwa for special review recommended the above said phrase to insert in the textbook. A Sub Committee was constituted at TBB on the subject issue to further ponder on the matter recommended by special committee. Subcommittee, after due deliberation, advised not to insert the above said phrase. But later on Subject Specialist at TBB inserted the same into the textbook but its approval from Competent Authority i.e. Chairman TBB has not been found.
- iv. Reviewer and Subject Specialist at TBB is responsible of the insertion of the phrase or clause which is not advisable for the students of Class-04<sup>th</sup>.
- v. Sufficient time to review the manuscripts were not given to the reviewers due to shrinking of this academic year.

#### FINDINGS IN RESPECT OF ERROR NO. 05

 A lesson on Ghazi Aleem Ud Din was present in the textbook of Class 07th published in 2021-22 but the same is missing in the new edition i.e. for 2022-23.

My

Marg.

#### **ECOMMENDATIONS**

- Disciplinary proceedings under E&D Rules may be initiated against the following officers because these are mainly responsible of the errors, mistakes and blunders:
  - 1. Qazi Muhammad Amir Khan, Principal Govt. High School No. 01. Haveliyan, Abbottabad -
  - 2. Mr. Murad Gul, Islamiyat Teacher, Govt. High School Kangarh Mera, Abbottabad
  - 3. Mr. Rajab Ali, SST, Govt. High School No. 01, Abbottabad ...
  - Shabana Shaheen, Desk Officer, DCTE, Pakhtunkhwa, Abbottabad
  - 5. Dr. Sajid Rehman, Subject Specialist Islamiyat, KPTBB
- ii. Strict Instructions may be served upon the following officers for remaining careful in future:
  - 1. Mr. Arshad Afridi, the then Chairman TBB
  - 2. Mr. Jaffar Mansoor Abbasi, the then Director, DCTE
  - 3. Syed Amjad Ali Shah, Additional Director, DCTE
- Subject Specialists of Islamiyat at TBB and DCTE may immediately be iii. removed from their present positions.
- iv. Chairman Textbook Board Khyber Pakhtunkhwa and Director DCTE may be directed to nominate different subject specialists for IRC, PTRC and SC instead of giving the task to one and the same subject specialist.
- ٧. Selection and appointment of Subject Specialist for TBB and DCTE may be carried out through strict merit and tough competition taking into account their qualifications, publications, experience, suitability and aptitude.
- vi. Sufficient time may be given to the reviewers in order to avoid such like mistakes in future.
- vii. KP TBB and DCTE may introduce necessary amendments in KPTLM Policy for development textbooks at any level to avoid any manipulation.
- viii. KP TBB may be directed to issue a Notification where the above referred mistakes may be rectified.
- ix. KP TBB may be directed to re-include the lesson of "Ghazi Aleem Ud Din" in textbook of Urdu Class 07th for upcoming Academic Year 2023-24.

E&SE Peshawar 4/101...



Dated Pedinsear die, 19th October, 2023,

Na State Control of the Control of City Januari arenes a Amir Khan, Principal BS-19, CHS No.1, Haveliyan Abbottabad was proceeded quinat

WHEREAS QUI Muhammad under Chyber Pakhtunkhwa Government Servanta (Efficiency & Disalpline) Rules, 2011 for mistakes and errors in the Textbuoka of dalamiyat for Chemen 4th, 7th & 8th for the

AND WHEREAS Mr. Abdul Akram, (PMS BS-18), Addl. Scoretary, ESSE Department and Dr. Platiz Muhammad Ibrahim, Ex-Director, Directorate of E&SE conducted inquiry against the accused

AND WHEREAS the inquiry committee after having examined the charges, evidence on record and explanation of the accused, submitted the report,

AND WHEREAS a show emise notice was served on him and major penalty of "Dismissal from Service" was tentatively imposed upon the accused by the Competent Authority (Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa). In response to the show cause notice. Mr., Tahir Orakzai, Secretary Tourism, was nominated to give an apportunity of personal hearing to the accused on his behalf,

AND WHEREAS Mr. Tubir Orakzai, Secretary Tourism afforded personal hearing to the accused on behalf of the Competent Authority on 09,02,2023 who recommended imposition of minor penalty instead of major penalty under Rules-4 of Khyber Pakhtunkhwa Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 2011.

NOW, THEREFORE, in exercise of the powers conferred upon him under Rujle 4 (1) (a) (ii) of the Khyber Pakhtunkhwa, Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 2011, the Competent Authority (Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa) after considering the findings and recommendations of the impury committee and hearing officer, is pleased to impose minor penalty of "Withholding Of Two Annual Increment For Two Years" upon Qazi Muhammad Amir Khan, Principal BS-19, GHS No.1, haveliyan Abbottabad with immediate effect.

SECRETARY

Endst: of even No. & Date

Copylis forwarded to:-

Accountant General, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

Principal Secretary to Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa.

Chairman, KP-Textbook Board, Peshawar.

Director, E&SE, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

District Education Officer (Male), Abbottabad. Quzi Muhammad Amir Khan, Principal BS-19, GHS No.1, Haveliyan Abbottabad.

PS to Phief Secretary, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

Ps to Secretary E&SE Department, Peshawar.

Office order file.

on officer (boards & trg)

Attested

8

promotion or financial advancement, in accordance with the rules or orders pertaining to the service or post:

Provided that the penalty of withholding increments shall not be imposed on a Government servant who has reached the maximum of his pay scale:

- (iii) recovery of the whole or any part of any pecuniary loss caused to Government by negligence or breach of order;
- (b) Major penalties:

; i

reduction to a lower post or pay scale or to a lower stage in a time scale for a maximum period of five years:

Provided that on a restoration to original pay scale or post, the penalized Government servant will be placed below his erstwhile juniors promoted to higher posts during subsistence of the period of penalty;]

- (ii) compulsory retirement;
- (iii) removal from service; and
- (iv) dismissal from service.
- (2) Dismissal from service under these rules shall disqualify a Government servant from future employment under Government.
- (3) Any penalty under these rules shall not absolve a Government servant from liability to any other punishment to which he may be liable for an offence, under any other law,
- 5. <u>Initiation of proceedings.</u>—(1) If on the basis of its own knowledge or information placed before it, the competent authority is of the opinion that there are sufficient grounds for initiating proceedings against a Government servant under these rules it shall either:
  - (a) proceed itself against the accused by issuing a show cause notice under rule 7 and, for reasons to be recorded in writing, dispense with inquiry:

Provided that no opportunity of showing cause or personal hearing shall be given where-

- the competent authority is satisfied that in the interest of security of Pakistan or any part thereof, it is not expedient to give such an opportunity; or
- (ii) a Government servant has entered into plea bargain under any law for the time being in force or has been convicted on the charges of corruption which have led to a sentence of fine or imprisonment; or
- (iii) a Government servant is involved in subversive activities; or
- (iv) it is not reasonably practicable to give such an opportunity to the accused; or
- (b) get an inquiry conducted into the charge or charges against the accused, by appointing an inquiry officer or an inquiry committee, as the case may be, under rule 11:

Provided that the competent authority shall dispense with the inquiry where-

- (i) a Government servant has been convicted of any offence other than corruption by a court of law under any law for the time being in force; or
- (ii) a Government servant is or has been absent from duty without prior approval of leave:

Provided that the competent authority may dispense with the inquiry where it is in possession of sufficient documentary

Alterter

Subs. by Notification No. SO(REG-VI)E&AD/2-6/2010. Dated 18th July, 2012.





!

## GOVERNMENT OF KHYBER PAKHTUNKHWA ELEMENTARY & SECONDARY EDUCATION DEPARTMENT

Dated Peshawar the, 19th October, 2023.

#### NOTIFICATION.

# No.SO(B&T)E&SE/11-13/SS Islamiyat/TBB

WHEREAS Dr. Sajid Gr

Reluman, Ex-Subject Specialist (BS-18), Khyber Pakhtunkhwa Textbook Board was proceeded against under Khyber Pakhtunkhwa Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 2011 for mistakes and errors in the Textbooks of Islamiyat for Classes 4th, 7th & 8th for the Academic Year, 2022-23.

- AND WHEREAS Mr. Abdul Akram, (PMS BS-18), Addl. Secretary, E&SE Department and Dr. Hafiz Muhammad Ibrahim, Ex-Director, Directorate of E&SE conducted inquiry against the accused.
- AND WHEREAS the inquiry committee after having examined the charges, evidence on record and explanation of the accused, submitted the report.
- AND WHEREAS a show cause notice was served on him and major 4. penalty of "Dismissal from Service" was tentatively imposed upon the accused by the Competent Authority (Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa). In response to the show cause notice, Mr. Tahir Orakzai, Secretary Tourism, was nominated to give an opportunity of personal hearing to the accused on his behalf.
  - AND WHEREAS Mr. Tahir Orakzai, Secretary Tourism afforded personal hearing to the accused on behalf of the Competent Authority on 09.02.2023 who recommended imposition of minor penalty instead of major penalty under Rules-4 of Khyber Pakhtunkhwa Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 2011.
  - NOW, THEREFORE, in exercise of the powers conferred upon him under Rule 4 (1) (a) (ii) of the Khyber Pakhtunkhwa, Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 2011, the Competent Authority (Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa) after considering the findings and recommendations of the inquiry committee and hearing officer, is pleased to impose minor penalty of "Withholding Of Two Annual Increment For Two Years" upon Dr, Sajid Ur Rehman, Ex-Subject Specialist (BS-18), Khyber Pakhtunkhwa Textbook Board with immediate effect.

SECRETARY

Endst: of even No. & Date. Copy is forwarded to:-

Accountant General, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

Principal Secretary to Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa.

j 2. Chairman, KP-Textbook Board, Peshawar. 3.

Director, E&SE, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

District Education Officer (Male), Peshawar.

Dr. Sajid Ur Rehman, Ex-Subject Specialist (BS-18), KP-Textbook Board.

PS to Chief Secretary, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

PS to Secretary E&SE Department, Peshawar.

Office order file.

7.

8.

SECTION OPFICER (BOARDS & TRG)



Marie





## GOVERNMENT OF KHYBER PAKHTUNKHWA ELEMENTARY & SECONDARY EDUCATION DEPARTMENT

Dufed Peshawar the, 19th October, 2023.

## NOTIFICATION.

NoiSO(B&T)E&SE/11-13/SS Islamiyat/TBB

WHEREAS Mr. Murad Gul,

Islamiyat Teacher (BS-15), GHS Kangarh Mera, Abbottabad was proceeded against under Khyber Pakhtunkhwa Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 2011 for mistakes and errors in the Textbooks of Islamiyat for Classes 4th, 7th & 8th for the Academie Year, 2022-23. Children Charles of American

AND WHEREAS Mr. Abdul Akrum, (PMS BS-18), Addl. Secretary, EASE Department and Dr. Hafiz Muhammad Ibrahim, Ex-Director, Directorate of E&SE conducted inquiry against the accused.

STITIFICATAND WHEREAS the inquiry committee after having examined the charges, evidence on record and explanation of the accused, submitted the report.

4. AND WHEREAS a show cause notice was served on him and major penalty of "Dismissal from Service" was tentatively imposed upon the accused by the Competent Authority (Chief Minister, Klyber Pakhtunkhwa). In response to the show cause notice. Mr. Tahir Orakzai, Secretary Tourism, was nominated to give an opportunity of personal hearing to the accused on his behalf.

AND WHEREAS Mr. Tahir Orakzai, Secretary Tourism afforded personal hearing to the accused on behalf of the Competent Authority on 09.02.2023 who recommended imposition of minor penalty instead of major penalty under Rules-4 of Kliyber Paklittinkhwa Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 2011:

THEREFORE In exercise of the powers conferred upon him under Rule 4 (1) (a) (ii) of the Khyber Pakhtunkhwa, Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 2011; the Competent Authority (Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa) faller considering the findings and recommendations of the inquiry committee and hearing officer, is pleased to impose minor penalty of "Withholding Of Two Annual Increment For Two Years" upon Mr. Murad Gul; Islamiyat Teacher (BS-15), GHS Kangarh Mera, Abbottabad with immediate offect.

The sent marries of the received on the first of a supplementary

Endstrof even Nor & Date white penalty has also make when the standard

Copy is forwarded to: 1997 the Colonian Sheet and Print, Burney Describing a few or the first of the colonian state of the colonian

Accountant General Khyber Pakhtunkhwa, Poshawar Andreas Control of the Accountant Control of the Principal Secretary to Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa.
Clinirman, KP-Textbook Board, Reshawar.

Director, E&SE, Khyber Pakhtunkhwa, Reshawar,
District Education Officer (Male), Abbottabad.

Mr. Murad Gul, Islamiyat Tencher (BS-15), GHS Kangarh Mera, Abbottabad.

PS to Chief Secretary, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

Reshawar.

The country of the second of t

Description of the state of the

SECTION OFFICER (BOARDS & TRG)

The bound of the b The Ball of Mark Bare of the Ballian Recommended for the action of the

Scanned with OKEN Scanner



# GOVERNMENT OF KHYBERPERKETUNKHWA ELEMENTARY & SECONDARY EDUCATION DEPARTMENT



Dated Perhawar the, 13,10,2022.

## NOTIFICATION,

No.SO(ILST)E&SEX-6/THIVFree Hooks/Not-H WHEREAS Mr. Saced Ur Rehman (AS 19), Ex-member (E&P) KR-Textbook Bound was proceeded against under Khyber Pakhtunkhwa Ouvernment Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 2011for missing / deletion / non-printing an important chapter pertaining to Khaira-I?-Nabowat In Textbooks of Islamiyat for Orade-in..

- 1. AND WHEREAS Mr. Khalsta Rehman (PCS SG BS-20), PC Computerization of Land Record-II and Mr. Sharif Gul, Principal (IIS 19), Govt Shaheed Saqib HSS No. 2, Peshawar Cantt conducted formal Inquiry against the accused.
- AND WHEREAS the inquiry committee offer having examined the charges, evidence on record and explanation of the accused, submitted the report.
- AND WHEREAS minor penalty of "Withholding Of Two Annual Increment For Two Year" was tentatively imposed upon the accused by the Competent Authority (Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa),
- 5. AND WHEREAS Secretary Zakat & Usher Department afforded personal hearing to the accused on behalf of the Competent Authority on 15.03.2022 who endorsed the minor penalty of "Withholding of Two Annual Increments for Two Years".
- NOW, THEREFORE, in exercise of the powers conferred upon him 6. under Rule 4-(1) (a) (ii) of the Khyber Pakhtunkhwa, Government Servants (Efficiency & Discipline) Rules, 2011, the Competent Authority (Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa) after considering the findings and recommendations of the formal influiry report and personal hearing granted to the accused is pleased to impose minor penalty of "Withholding Of Two Annual Increment For Two Years" upon Mr. Sneed Ur Rehman (BS-19), Ex-Member (E&P) with immediate effect.

SECRETARY

Endit: of oven No. & Date

Copy is forwarded to:-

- Accountant General, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar. Director, Elementary & Secondary Education Department, Khyber Pakhtunkhwa. ١.
- Peshawor.
- Chalrman, KP-Textbook Board, Peshawar. 3.
- District Education Officer (Male), Peshawar. Mr. Sace Ur Rehman (BS-19), Ex-Member (E&P), KP-Textbook Board, Feshnivar. 4.
- 5.
- PS to Chief Secretary, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawur.
- ú, IS to Secretary E&SE Department, Peshinwar. 7.
- Office brder file.

2.

SECTION OFFICER (HOARDS & TRG)